

62018CJ0401

TIESAS SPRIEDUMS (ceturtais pārbaudējums)

2020. gada 23. aprīlī (*1)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) sist?ma – Direkt?va 2006/112/EK – 2. panta 1. punkta b) apakšpunkts – Pre?u ieg?de Kopienas iekšien? – 20. pants – Ties?bu ieg?šana r?koties ar preci k? ?pašniekam – Preces ??des pirkuma un t?l?kp?rdošanas dar?jumi ar vienotu iekš?jo p?rvad?jumu Kopienas iekšien? – Iesp?ja pie?emt t?dus l?mumus, kas var ietekm?t preces juridisko situ?ciju – P?rvad?juma attiecin?šana – P?rvad?jums atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? – Interpret?jošu spriedumu iedarb?ba laik?

Liet? C?401/18

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko Krajský soud v Praze (Apgabaltiesa Pr?g?, ?ehijas Republika) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2018. gada 6. j?nij? un kas Ties? re?istr?ts 2018. gada 18. j?nij?, tiesved?b?

Herst s.r.o.

pret

Odvolací finan?ní ?editelství,

TIESA (ceturtais pārbaudējums)

š?d? sast?v?: pal?tas priekšs?d?t?js M. Vilars [M. Vilaras], tiesneši S. Rodins [S. Rodin], D. Šv?bi [D. Šváby], K. Jirim?e [K. Jürimäe] (referente) un N. Pisarra [N. Piçarra],

?ener?ladvok?te: J. Kokote [J. Kokot],

sekret?rs: A. Kalots Eskobars [A. Calot Escobar],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

–

Herst s.r.o. v?rd? – J. Balada, advokát,

–

Odvolací finan?ní ?editelství v?rd? – T. Rozehnal, p?rst?vis,

–

?ehijas Republikas vald?bas v?rd? – M. Smolek, J. Vlá?il un O. Serdula, p?rst?vji,

–

Eiropas Komisijas v?rd? – M. Salyková un L. Lozano Palacios, p?rst?vji,
noklaus?jusies ?ener?ladvok?tes secin?jumus 2019. gada 3. oktobra tiesas s?d?,
pasludina šo spriedumu.

Spriedums

1

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu galvenok?rt ir par to, k? interpret?t Padomes Direkt?vas 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV 2006, L 347, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”) 20. pantu.

2

Šis l?gums ir iesniegts saist?b? ar str?du starp Herst s.r.o. un Odvolací finan?ní ?editelství (Nodok?u p?rs?dz?bas p?rvalde, ?ehijas Republika; turpm?k tekst? – “Nodok?u p?rvalde”) jaut?jam? par to, ka Herst ir atskait?jusi pievienot?s v?rt?bas nodokli (PVN) par š?s sabiedr?bas transport?to degvielu no vair?k?m dal?bvalst?m uz ?ehijas Republiku atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?.

Atbilstoš?s ties?bu normas

Savien?bas ties?bas

3

PVN direkt?vas 2. panta 1. punkta a) un b) apakšpunkt? ir paredz?ts:

“PVN uzliek š?diem dar?jumiem:

a)

pre?u pieg?dei, ko par atl?dz?bu k?d? dal?bvalsts teritorij? veic nodok?a maks?t?js, kas r?kojas k? t?ds;

b)

pre?u ieg?dei Kopienas iekšien?, ko par atl?dz?bu k?d? dal?bvalsts teritorij? veic –

i)

nodok?a maks?t?js, kas r?kojas k? t?ds, vai juridiska persona, kas nav nodok?a maks?t?ja, ja p?rdev?js ir nodok?a maks?t?js, kas r?kojas k? t?ds un kam nav ties?bas uz 282. l?dz 292. pant? paredz?to mazo uz??mumu atbr?vošanu no nodok?a un uz ko neattiecas 33. vai 36. pants;

[...].”

4

Saska?? ar š?s direkt?vas 14. panta 1. punktu:

““Pre?u pieg?de” ir ties?bu nodošana r?koties ar materi?lu ?pašumu k? ?pašniekam.”

5

Min?t?s direkt?vas 20. panta pirm? da?a ir izteikta š?di:

“Pre?u ieg?de Kopienas iekšien?” ir ties?bu ieg?šana r?koties k? ?pašniekam ar kustamu materi?lu ?pašumu, ko p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? pirc?jam uz galam?r?i dal?bvalst?, kas nav nos?t?šanas vai transport?šanas s?kumpunkta dal?bvalsts.”

6

Min?t?s direkt?vas 138. panta 1. punkt? ir noteikts:

“Dal?bvalstis atbr?vo no nodok?a t?du pre?u pieg?di, kurās p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? uz galam?r?i ?pus to attiec?g?s teritorijas, bet Kopien?, ja preces tiek pieg?d?tas citam nodok?a maks?t?jam vai juridiskai personai, kas nav nodok?a maks?t?ja un kas k? t?da r?kojas, dal?bvalst?, kas nav nos?t?šanas vai transport?šanas s?kumpunkta dal?bvalsts.”

?ehijas Republikas ties?bas

7

Saska?? ar zákon ?. 235/2004 Sb., o dani z p?idané hodnoty (Likums Nr. 235/2004 par pievienot?s v?rt?bas nodokli) redakcij?, kas bija sp?k? attiec?go pamatlietas faktu laik?, 2. panta 1. punkta a) apakšpunkt? ir noteikts:

“Nodoklis ir maks?jams par pre?u pieg?di par atl?dz?bu, ko valsts teritorij? veic nodok?a maks?t?js saimniecisk?s darb?bas ietvaros.”

8

Š? likuma 13. panta 1. punkt? ir paredz?ts:

“Šaj? likum? ar pre?u pieg?di tiek apz?m?ta ties?bu nodošana r?koties ar materi?lu ?pašumu k? ?pašniekam.”

9

Min?t?s direkt?vas 72. panta 1. punkta a) apakšpunkt? ir noteikts:

“Nodok?a maks?t?jam ir ties?bas atskait?t PVN priekšnodokli par sa?emtajiem pakalpojumiem, ko tas izmanto savas saimniecisk?s darb?bas ietvaros nol?k? veikt ar nodokli apliekamas pre?u pieg?des vai pakalpojumu sniegšanas darb?bas, kuru sniegšanas vieta ir valsts teritorij?.”

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

10

Herst ir saska?? ar ?ehijas Republikas ties?b?m dibin?ta sabiedr?ba, kas darbojas ce?u autotransporta jom?. Tai ar? pieder konkr?ts degvielas uzpildes staciju skaits.

11

P?rbaudes laik? ?ehijas nodok?u administr?cija konstat?ja, ka Herst vair?kos laikposmos, kas ietv?ra, pirmk?rt, laiku no 2010. gada novembra l?dz 2013. maijam, k? ar?, otrk?rt, no 2013. gada j?lija l?dz 2013. gada augustam, izmantojot savus transport?dzek?us un sedzot izdevumus, bija p?rvad?jusi degvielu no vair?k?m dal?bvalst?m, proti, Austrijas, V?cijas, Slov?kijas un Slov?nijas, uz galam?r?i ?ehijas Republik?.

12

Šajos p?rvad?jumos Herst r?koj?s ne tikai k? p?rvad?t?ja, bet ar? k? š?s degvielas gal?g? pirc?ja pirkuma un sec?gas t?l?k p?rdošanas dar?jumu ??des gal?.

13

No iesniedz?jtiesas sniegtajiem nor?d?jumiem izriet, ka min?to degvielu s?kotn?ji ieg?d?j?s ?ehijas Republik? dibin?ts saimniecisk?s darb?bas veic?js, kas taj? ir PVN maks?t?js, un ka Herst nodrošin?ja to p?rvad?šanu no š? sprieduma 11. punkt? min?taj?m dal?bvalst?m l?dz šai pirmajai min?tajai dal?bvalstij. T?d?j?di Herst veica daudzus vienreiz?jus degvielas p?rvad?juma dar?jumus, kas veikti akc?zes nodok?a atlikt?s maks?šanas rež?m?, kuru laik? š?s preces ir tikušas v?lreiz atk?rtoti p?rdotas citiem ?ehijas Republik? dibin?tiem saimniecisk?s darb?bas subjektiem. Herst nesa??ma atl?dz?bu par š?s degvielas p?rvad?šanu, bet guva tirdzniec?bas uzcenojumu, ko veidoja starp?ba starp min?t?s degvielas iepirkšanas cenu un p?rdošanas cenu.

14

Turkl?t, pamatojoties uz p?rdošanas l?gumu starp Herst un šo saimniecisk?s darb?bas subjektu, jau no p?rvad?juma s?kuma tika konstat?ts, ka Herst juridiski k??st par degvielas juridisko ?pašnieku tikai tad, kad t? tiek laista br?v? aprit? ?ehijas Republik?.

15

?ehijas nodok?u administr?cija Herst nor?d?ja, ka t?s veikt?s degvielas ieg?des ?ehijas Republik? bija iekšzemes ieg?des. Savuk?rt š? nodok?u administr?cija uzskat?ja, ka runa ir par ieg?d?m Kopienas iekšien?.

16

Min?t? administr?cija uzskata, ka t?du ??des dar?jumu gad?jum?, kas saist?ti ar vienotu p?rvad?jumu Kopienas iekšien?, to var attiecin?t tikai uz vienu no šiem dar?jumiem.

17

T?d?j?di š? pati administr?cija uzskat?ja, ka Herst veikt?s iepirkšanas vieta bija nevis ?ehijas Republik?, bet dal?bvalst?s, kur?s degviela atrad?s br?d?, kad š? sabiedr?ba savas saimniecisk?s darb?bas nol?kiem to iekr?va p?rvad?šanas nol?k?, par to sedzot izdevumus un to darot par saviem l?dzek?iem, uz galam?r?i ?ehijas Republik?.

18

T?tad ar vair?kiem pazi?ojumiem par uzr??inu ?ehijas nodok?u administr?cija atteica Herst ties?bas atskait?t PVN par š?m ieg?d?m un tai piem?roja naudas sodu.

19

Herst c?la pras?bu pret šiem pazi?ojumiem par uzr??inu Nodok?u p?rvald?, apgalvojot, ka

degvielas ieg?des vieta bijusi ?ehijas Republik?, jo p?rvad?šana tika veikta atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?, un ka š?s preces esot laistas br?v? apgroz?b? tikai p?c šiem p?rvad?jumiem.

20

Nodok?u p?rvalde ar pirmo l?mumu atc?la pazi?ojumus par uzr??inu par laika posmu no 2013. gada j?lija l?dz augustam t?d??, ka Herst bija iesniegusi r??inus, kuri pier?d?ja, ka citi saimniecisk?s darb?bas subjekti, kuriem degviela tika sec?gi t?l?k p?rdota, ir r?kojušies k? p?rvad?juma organizatori. Ar otro l?mumu Nodok?u p?rvalde apstiprin?ja pazi?ojumus par uzr??inu par laika posmu no 2011. gada febru?ra l?dz 2013. gada febru?rim. Ar trešo l?mumu š? p?rvalde groz?ja pazi?ojumus par uzr??inu attiec?b? uz laika posmu no 2010. gada novembra l?dz 2011. gada janv?rim, k? ar? par laika posmu no 2013. gada marta l?dz maijam. Herst tika pazi?ots par nodok?u uzr??inu 145381137 ?ehu kronu (CZK) apm?r? (apm?ram 5664520 EUR) un piem?rots naudas sods 30476215 CZK (apm?ram 1187450 EUR).

21

Herst p?s?dz?ja otro un trešo Nodok?u p?rvaldes l?mumu iesniedz?ties? – Krajský soud v Praze (Apgabaltiesa Pr?g?, ?ehijas Republika).

22

Taj? Herst apgalvo, ka pamatliet? apl?kot?s degvielas p?rvad?jumus veidoja divi noš?irti p?rvad?juma dar?jumi. Pirmais esot bijis starptautiskais p?rvad?jums starp attiec?gaj?m dal?bvalst?m un ?ehijas Republiku, kura laik? Herst r?koj?s tikai k? p?rvad?t?js. Otrais esot bijis iekšzemes p?rvad?jums p?c degvielas laišanas br?v? aprit? ?ehijas Republik?, kura laik? t? esot ieguvusi ties?bas br?vi r?koties ar šo preci.

23

Iesniedz?tiesa uzskata, ka t?s izskat?maj? liet? ir j?veic visaptverošs nov?rt?jums par visiem lietas apst?k?iem, lai noteiktu, kurš no apl?kojamajiem p?rvad?jumiem atbilst visiem nosac?jumiem par p?rvad?jumu Kopienas iekšien?. Lai dar?jumu var?tu kvalific?t k? “pre?u pieg?di” PVN direkt?vas 14. panta izpratn?, šim dar?jumam j?b?t t?dam, kas pieš?ir personai ties?bas r?koties ar p?rvad?jamo preci k? ?pašnieci.

24

Run?jot par situ?ciju pamatliet?, iesniedz?tiesa nor?da, ka citu saimniecisk?s darb?bas subjektu dal?ba tik sarež??t? pirkuma un t?l?kp?rdošanas dar?jumu ??d? tiek pamatota ne tikai ar ekonomiskiem apsv?rumiem, bet ar? ar to, ka Herst nebija at?aujas nedz izmantot akc?zes pre?u noliktavu, nedz sa?emt preces atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?. Tas bija iemesls, k?d?? Herst bija j?izmanto starpnieka pakalpojumi, izmantojot š?du noliktavu, lai tas ieg?d?jas pamatliet? apl?kojamo degvielu, nol?k? samaks?t akc?zes nodokli un nodrošin?t š?s degvielas laišanu br?v? apgroz?b? ?ehijas Republikas teritorij?. Savuk?rt Nodok?u p?rvalde nor?da, ka vair?ku saimniecisk?s darb?bas subjektu iesaist?šan?s šaj? ??d? esot netiešs pier?d?jums par kr?pšanu PVN jom?.

25

Š? tiesa uzskata, ka, pat ja Herst kontrol?ja pamatliet? apl?kojamo degvielu vis? t?s p?rvad?juma laik?, tai savuk?rt nebija pilnvaru t?koties ar to k? ?pašniekam Tiesas judikat?ras izpratn? l?dz br?dim, kad p?c t?s p?rvad?juma š? degviela tika laista br?v? apgroz?b? ?ehijas Republik?. Proti,

I?dz tam br?dim Herst nevar?ja pieg?d?t min?to degvielu citai personai k? tikai tai, kas ir nor?d?ta k? adres?te pavaddokumentos.

26

?emot v?r? šos apsv?rumus, iesniedz?jtiesa, atz?stot lielo faktisko I?dz?bu starp izskat?mo lietu un to, kur? tika tais?ts 2018. gada 19. decembra spriedums AREX CZ (C?414/17, EU:C:2018:1027), tom?r jaut?, kur? br?d? taj? izskat?maj? liet? Herst ir ieguvusi ties?bas r?koties ar pamatliet? apl?kojamo degvielu “k? ?pašniece” Tiesas judikat?ras izpratn?.

27

It ?paši iesniedz?jtiesa uzskata, ka pamatliet? š?das ties?bas ir tikai tiem saimniecisk?s darb?bas subjektiem, kuriem degviela tika t?l?kp?rdota v?l?k t?s p?rvad?šanas laik?. Savuk?rt Herst, lai gan š? degviela t?s r?c?b? bija fiziski t?s p?rvad?šanas laik?, juridiski nebija ties?ga ar to r?koties. Šaj? zi?? šai sabiedr?bai tostarp bija j?iev?ro saimniecisk?s darb?bas subjektu – starpnieku pirkuma un t?l?kp?rdošanas dar?jumu ??d? – instrukcijas.

28

iesniedz?jtiesa b?t?b? uzskata, ka past?v šaubas par jaut?jumu, vai tas, ka preces tikušas p?rvad?tas atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? atbilstoši Padomes Direkt?vai 2008/118/EK (2008. gada 16. decembris) par akc?zes nodok?a piem?rošanas visp?r?ju rež?mu, ar ko atce? Direkt?vu 92/12/EEK (OV 2009, L 9, 12. lpp.), ietekm? nosac?jumus, kas regul? PVN direkt?v? paredz?t?s ties?bas r?koties ar t?m k? ?pašniekam. Šaj? zi?? iesniedz?jtiesa preciz? – ja past?v šaubas par valsts nodok?u normas interpret?ciju str?d? starp administr?ciju un priv?tpersonu, Ústavní soud ?eské republiky (Konstitucion?l? tiesa, ?ehijas Republika) ir nostiprin?jusi valsts konstitucion?lo ties?bu principu, saska?? ar kuru š?s šaubas ir interpret?jamas par labu priv?tpersonai (princips in dubio mitius). Šaj? gad?jum? iesniedz?jtiesa uzskata, ka noteicošie ties?bu akti, lai izspriestu taj? iesniegto lietu, nav atz?stami par skaidriem pamatletas faktu norises br?d? ne no valsts ties?bu viedok?a, ne no Savien?bas ties?bu viedok?a, t?d?j?di t? jaut?, vai gad?jum?, kad Tiesas sniegt? interpret?cija spriedum?, ko t? pasludin?s, ir nelabv?l?ga nodok?u maks?tajam vai tai t? ir j?pilda, lai gan ir šis valsts konstitucion?lo ties?bu princips. Š? tiesa t?pat jaut?, vai, ?emot v?r? min?to principu, š? Tiesas sprieduma iedarb?ba neb?tu j?ierobežo tikai attiec?b? uz situ?cij?m, kas raduš?s p?c t? pasludin?šanas.

29

Š?dos apst?k?os Krajský soud v Praze (Apgabaltiesa Pr?g?) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1)

Vai jebkuru nodok?a maks?t?ju j?uzskata par nodok?a maks?t?ju [...] [PVN] direkt?vas 138. panta 2. punkta b) apakšpunkta noz?m?? Ja nav, uz k?diem nodok?a maks?t?jiem šis noteikums attiecas?

2)

Ja Tiesas atbilde ir t?da, ka [PVN direkt?vas] 138. panta 2. punkta b) apakšpunktu piem?ro t?dai situ?cijai k? pamatliet? (proti, pre?u ieg?d?t?js ir attiec?gi re?istr?ts PVN maks?t?js), vai šo noteikumu j?interpret? t?d?j?di, ka gad?jum?, ja šo pre?u nos?t?šana vai p?rvad?jums notiek saska?? ar attiec?gajiem noteikumiem Direkt?v? [2008/118], pieg?de, kas ir saist?ta ar proced?ru,

kura paredz?ta Direkt?v? [2008/118], ir j?uzskata par pieg?di, saist?b? ar kuru ir ties?bas uz atbr?vojumu saska?? ar šo noteikumu, lai gan [PVN direkt?vas] 138. panta 1. punkt? paredz?tie atbr?vojuma nosac?jumi cit?di nav izpild?ti, ?emot v?r? pre?u p?rvad?juma piesaisti citam dar?jumam?

3)

Ja Tiesas atbilde ir t?da, ka [PVN direkt?vas] 138. panta 2. punkta b) apakšpunktu nepiem?ro t?d? situ?cij? k? pamatlief?, vai tas, ka preces tiek p?rvad?tas atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?, ir izš?iroši, lai noteiktu jaut?jumu par to, uz kuru no vair?kiem sec?giem pieg?des p?rvad?jumiem attiecin?t dar?jumu, lai noteiktu ties?bas uz atbr?vojumu no PVN saska?? ar [PVN direkt?vas] 138. panta 1. punktu?

4)

Vai "ties?bas r?koties ar prec?m k? ?pašniekam" [PVN direkt?vas] noz?m? ieg?st nodok?a maks?t?js, kurš p?rk preces no cita nodok?a maks?t?ja tieši konkr?tam klientam, lai izpild?tu jau esošu pas?t?jumu (nor?dot pre?u veidu, daudzumu, izcelsmes vietu un pieg?des laiku), ja vi?š pats fiziski ar prec?m ner?kojas, jo, nosl?dzot p?rdošanas l?gumu, vi?a pirc?js piekr?t organiz?t pre?u p?rvad?jumu no to izcelsmes vietas t?, ka vi?š tikai nodrošina piek?uvu piepras?taj?m prec?m, izmantojot savus pieg?d?t?jus, un dara zin?mu inform?ciju, kas vajadz?ga pre?u pie?emšanai (vi?a v?rd? vai vi?a apakšpieg?d?t?ju v?rd?, kas iesaist?ti p?rdošanas ??d?), un vi?a pe??a no dar?juma ir starp?ba starp š?du pre?u iepirkšanas un p?rdošanas cenu bez pre?u, par kur?m izraksta r??inu, p?rvad?šanas izmaks?m?

5)

Vai ar Direkt?vu [2008/118] (piem?ram, 4. panta 1. punkts, 17. pants vai 19. pants) tieši vai netieši, ierobežojot š?du pre?u efekt?vu izmantošanu, ir noteikti pietiekami nosac?jumi "ties?bu r?koties ar (akc?zes) prec?m k? ?pašniekam" nodošanai [PVN direkt?vas] noz?m?, k? rezult?t? pre?u p?rvad?šanas uz?emšan?s saska?? ar atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?mu, ko veic apstiprin?ts noliktavas tur?t?js vai re?istr?ts sa??m?js, b?tu j?uzskata par pre?u pieg?di PVN nol?k??

6)

Šaj? kontekst?, apsverot pieg?des noteikšanu, kas saist?ta ar p?rvietošanu pre?u pieg?des ??d? atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? ar vienu p?rvietošanu, vai ir nepieciešams uzskat?t, ka p?rvad?jums [PVN direkt?vas] noz?m? ir uzskat?ms par s?ktu un beigtu saska?? ar Direkt?vas [2008/118] 20. pantu?

7)

Vai PVN neutralit?tes princips vai k?ds cits ES ties?bu princips kav? valsts ties?bu aktos paredz?t? konstitucion?l? principa in dubio mitius piem?rošanu, kas uzliek valsts iest?d?m pien?kumu, ja ties?bu normas ir neskaidras un objekt?vi pied?v? vair?kas iesp?jam?s interpret?cijas, izv?l?ties to interpret?ciju, kas ir par labu personai, uz kuru ties?bu norma attiecas (šaj? gad?jum? PVN maks?t?js)? Vai š? principa piem?rošana b?tu savietojama ar Savien?bas ties?b?m vismaz tad, ja t? attiektos tikai uz situ?cij?m, kad attiec?gie lietas fakti b?tu c?lušies pirms [...] Tiesas saistošas interpret?cijas par apstr?d?to juridisko jaut?jumu, kura noteica, ka ir pareiza cita, nodok?a maks?t?jam maz?k labv?l?ga interpret?cija?

Ja var piem?rot in dubio mitius principu:

8)

?emot v?r? ierobežojumus, kas Savien?bas ties?b?s bija noteikti laik?, kad notika ar nodokli apliekamie dar?jumi (no 2010. gada novembra l?dz 2013. gada maijam), vai bija iesp?jams apsv?rt jaut?jumu par to, vai pre?u pieg?des vai pre?u p?rvad?šanas juridiskajam j?dzienam ir (vai nav) t?ds pats saturs gan [PVN direkt?vas] m?r?iem, gan Direkt?vas [2008/118] m?r?iem k? objekt?vi juridiski neskaidrs un ar div?m iesp?jam?m interpret?cij?m?”

Par tiesved?bu Ties?

30

Ar 2018. gada 21. decembra v?stuli Tiesa nos?t?ja iesniedz?jtiesai 2018. gada 19. decembra spriedumu AREX CZ (C?414/17, EU:C:2018:1027), tai jaut?jot, vai, ?emot v?r? šo spriedumu, š? tiesa v?l v?las uzdot savu l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu, un apstiprinošas atbildes gad?jum? – vai t? v?las patur?t visus uzdotos jaut?jumus.

31

2019. gada 11. janv?ra atbild? iesniedz?jtiesa pazi?oja, ka t? uztur savu l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu, bet ka t? vairs nel?dz atbildes uz pirmo, otro, trešo, piekto un sesto jaut?jumiem.

32

T?d?j?di ir j?atbild tikai uz ceturto, sept?to un astoto jaut?jumu.

Par prejudici?laijem jaut?jumiem

Par ceturto jaut?jumu

33

Ar ceturto jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai PVN direkt?vas 20. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka nodok?u maks?t?js, kurš veic pre?u p?rvad?šanu Kopienas iekšien? atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? ar nodomu ieg?d?ties š?m preces savas saimniecisk?s darb?bas veikšanai tad, kad t?s b?s laistas br?v? apgroz?b? galam?r?a dal?bvalst?, ieg?st ties?bas r?koties ar š?m prec?m k? ?pašnieks š? noteikuma izpratn?, ja šo pre?u p?rvad?šanas laik? t?s tikušas sec?gi t?l?k p?rdotas citiem saimniecisk?s darb?bas subjektiem.

34

Vispirms j?atg?dina, ka preces ieg?de Kopienas iekšien? PVN direkt?vas 20. panta izpratn? tiek veikta, kad ties?bas r?koties ar preci k? t?s ?pašniekam ir nodotas pirc?jam un pieg?d?t?js pier?da, ka š? prece ir nos?t?ta vai p?rvesta uz citu dal?bvalsti un ka p?c š?s nos?t?šanas vai p?rvešanas prece faktiski ir izvesta no nos?t?šanas dal?bvalsts teritorijas (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2007. gada 27. septembris, Teleos u.c., C?409/04, EU:C:2007:548, 27. un 42. punkts, k? ar? 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 61. punkts).

35

Iesniedz?jtiesa uzdod jaut?jumu Tiesai, lai noteiktu, vai šaj? gad?jum? ir izpild?ts pirmais no šiem

nosac?jumiem – proti, vai ties?bas r?koties ar preci k? ?pašniekam ir tikušas nodotas nodok?u maks?t?jam, k?da ir Herst, kura, neb?dama preces ?pašniece šaj? stadij?, p?rvēd preces atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? no vienas dal?bvalsts uz otru ar nol?ku ieg?d?ties š?s preces tad, kad t?s ir laistas br?v? apgroz?b? šaj? otraj? dal?bvalst?.

36

Pirmk?rt, j?atg?dina, ka ties?bu r?koties ar preci k? t?s ?pašniekam nodošana saska?? ar Tiesas judikat?ru notiek ne tikai t?dos veidos, kas ir paredz?ti piem?rojamaj?s valsts ties?b?s, bet t? ietver visus vienas t?das personas veiktus materi?la ?pašuma nodošanas dar?jumus, kas pieš?ir ties?bas citai personai r?koties ar šo ?pašumu t?, it k? š? persona b?tu t? ?pašniece (šaj? noz?m? skat. spriedums, 2010. gada 3. j?nijs, De Fruytier, C?237/09, EU:C:2010:316, 24. punkts un taj? min?t? judikat?ra, k? ar? 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 75. punkts).

37

Proti, k? b?t?b? nor?d?ja ?ener?ladvok?ts secin?jumu 36. punkt?, ?pašumties?bu nodošana atbilstoši valsts ties?b?s paredz?tajai k?rt?bai ne vienm?r sakr?t ar ties?bu r?koties ar preci k? t?s ?pašniekam nodošanu.

38

Otrk?rt, j?atg?dina, ka ties?bu r?koties ar kustamu lietu k? ?pašniekam nodošanai nav pras?ts, lai personai, kurai š? lieta ir nodota, š? lieta fiziski pieder?tu, nedz ar? lai min?t? lieta tiktu pie t?s fiziski p?rvesta un/vai lai š? persona to fiziski sa?emtu (r?kojums, 2015. gada 15. j?lijs, Itales, C?123/14, nav public?ts, EU:C:2015:511, 36. punkts, un spriedums, 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 75. punkts).

39

Šaj? noz?m? degvielas transport?šanas dar?jums, proti, š?s preces p?rvietošana no vienas dal?bvalsts uz otru dal?bvalsti, nevar tikt uzskat?ts par izš?irošu, lai noteiktu, vai ties?bas r?koties ar preci k? ?pašniekam tikušas nodotas, ne?emot v?r? nevienu citu apst?kli, kas liktu prezum?t, ka š?da nodošana ir notikusi š? p?rvad?juma dien? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 78. punkts).

40

Turkl?t tas, ka notiek ties?bu r?koties ar kustamu lietu k? ?pašniekam nodošana, noz?m?, ka da??, k?d? š?s ties?bas tiek nodotas, ir iesp?jams pie?emt l?mumus, kas ietekm? konkr?t?s preces juridisko st?vokli, tostarp it ?paši l?mumu to p?rdot.

41

T? tas ir t?d? situ?cij?, k?da ir pamatlīet?, kur? daž?di saimniecisk?s darb?bas subjekti, kuri r?koj?s k? ?pašnieki, degvielu gan pirms, gan t?s p?rvad?šanas laik? nopirka un p?c tam – p?rdeva t?l?k.

42

Šaj? noz?m? ir j?preciz?, ka, iev?rojot pamatlietas apst?k?us, t?dus, k?di ir izkl?st?ti l?gum? sniegt prejudici?lu nol?mumu, nav izsl?gts, ka iesniedz?tiesai b?t j?konstat?, ka pamatliet? ir notikusi vair?kk?rt?ja sec?ga ties?bu r?koties ar š?m prec?m k? ?pašniekam nodošana.

43

Š?dos apst?k?os, lai sniegtu lietder?gu atbildi iesniedz?tiesai pamatlietas risin?jumam, j?piebilst, ka saska?? ar Tiesas judikat?ru par PVN direkt?vas 138. panta 1. punkta interpret?ciju – attiec?b? uz dar?jumiem, kas veido vair?ku sec?gu pieg?žu ??di, saist?b? ar kuriem ir noticis tikai viens p?rvad?jums Kopienas iekšien?, – p?rvad?jums Kopienas iekšien? var tikt attiecin?ts tikai uz vienu no š?m pieg?d?m un ka, lai noteiku, uz kuru no t?m ir j?attiecina p?rvad?jums Kopienas iekšien?, ir j?veic visp?r?js visu konkr?to š?s lietas apst?k?us nov?rt?jums. Min?t? judikat?ra ir j?attiecina ar? uz to dar?jumu nov?rt?jumu, kurš – t?pat k? pamatliet? apl?kotais – veido vair?ku to akc?zes pre?u sec?gu pirkuma un t?l?kp?rdošanas dar?jumu ??di, saist?b? ar kur?m ir noticis tikai viens p?rvad?jums Kopienas iekšien? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 70. un 71. punkts).

44

Veicot šo visp?r?jo nov?rt?jumu, tostarp ir j?nosaka, kur? br?d? ir notikusi ties?bu r?koties ar preci k? ?pašniekam nodošana to gal?gajam ieguv?jam. Proti, šaj? liet? gad?jum?, ja š? nodošana notikusi pirms p?rvad?juma veikšanas Kopienas iekšien?, min?t? nodošana j?uzskata par apst?kli, kas var izrais?t š?das ieg?des kvalific?šanu par ieg?di Kopienas iekšien? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 70. un 72. punkts).

45

Tom?r, ja iesniedz?tiesa uzskat?tu, ka pamatliet? p?rvad?šanas laik? notikusi vair?kk?rt?ja ties?bu r?koties ar preci nodošana daž?diem saimniecisk?s darb?bas subjektiem, kas ir starpnieki iepirkuma un t?l?kp?rdošanas ??d?, iepriekš?j? punkt? atg?din?t?s Tiesas judikat?ras piem?rošana tai ne?autu noteikt to ieg?di ??d?, uz kuru ir attiecin?ms vienotais degvielas p?rvad?jums.

46

Proti, š? judikat?ra balst?s uz laika krit?riju, kuru piem?rojot ir j?nov?rt?, vai ties?bu r?koties ar preci k? ?pašniekam nodošana ir notikusi pirms t?s p?rvad?šanas, lai noteiku to ieg?di konkr?taj? ??d?, uz kuru j?attiecina vienotais p?rvad?jums Kopienas iekšien? un kurš t?d?? vien?gais ir atz?stams par ieg?di Kopienas iekšien?. Šaj? liet? š? laika krit?rija piem?rošana var?tu ?aut iesniedz?tiesai noteikt, vai pamatliet? apl?kojam?s degvielas p?rvad?šana ir j?attiecina uz ieg?di, ko veicis pirmais saimniecisk?s darb?bas subjekts ieg?des un t?l?kp?rdošanas dar?jumu ??d?, pirms ir veikts š?s degvielas vienots p?rvad?jums. Savuk?rt min?tais krit?rijs b?t nepiem?rojams tad, ja pamatliet? šo ties?bu r?koties k? ?pašniekam sec?ga vair?kk?rt?ja nodošana ir notikusi min?t? p?rvad?juma laik?.

47

Š?dos apst?k?os, lai noteiktu to konkr?to ieg?di pamatliet?, uz kuru ir j?attiecina vienotais p?rvad?jums Kopienas iekšien? un kura t?d?? vien?g? ir j?kvalific? par ieg?di Kopienas iekšien?, atbilstoši š? sprieduma 43. punkt? atg?din?tajai Tiesas judikat?rai iesniedz?jtiesai ir j?veic visaptverošs visu pamatlietas ?pašo apst?k?u v?rt?jums.

48

K? nor?da ?ehijas Republika rakstveida apsv?rumos, iesniedz?jtiesa sav? visaptverošaj? nov?rt?jum? var ?emt v?r? apst?kli, ka Herst ir uzs?kusi apl?kojamo p?rvad?jumu Kopienas iekšien?, lai veiktu savu saimniecisko darb?bu, proti, ieg?d?ties degvielu p?c t?s laišanas br?v? apgroz?b? ?ehijas Republik?, lai v?l?k to atk?rtoti p?rdotu saviem klientiem, paturot sev tirdzniec?bas uzcenojumu, ko veido starp?ba starp š?s degvielas pirkuma un p?rdošanas cenu.

49

Proti, k? izriet no iesniedz?jtiesas nol?muma, pati Herst uzs?ka degvielas p?rvad?šanu, apmaks?jot avansa r??inu pirmajam saimniecisk?s darb?bas subjektam ieirkuma un t?l?kp?rdošanas ??d?, pat pirms veikta š?s degvielas iel?de telp?s, kas atrodas s?kotn?j? dal?bvalst?, un ir nodrošin?jusi ar saviem transportl?dzek?iem t?s p?rvad?šanu un nav iek??vusi r??in? t?s p?rvad?šanas izmaksas.

50

Savuk?rt, veicot šo visp?r?jo nov?rt?jumu, tas, ka pamatliet? apl?kotais degvielas p?rvad?jums notika atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?, tom?r nevar b?t izš?irošs elements, lai noskaidrotu, uz kuru no pamatliet? apl?kotaj?m ??des ietvaros veiktaj?m ieg?d?m ir j?attiecina min?tais p?rvad?jums (skat. p?c analo?ijas spriedumu, 2018. gada 19. decembris, AREX CZ, C?414/17, EU:C:2018:1027, 73. punkts).

51

?emot v?r? visus iepriekš min?tos apsv?rumus, uz ceturto jaut?jumu ir j?atbild, ka:

—

PVN direkt?vas 20. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka nodok?a maks?t?js, kurš veic vienotu pre?u p?rvad?jumu Kopienas iekšien? atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m? nol?k? ieg?d?ties š?s preces savas saimniecisk?s darb?bas veikšanai p?c tam, kad t?s ir laistas br?v? apgroz?b? galam?r?a dal?bvalsti, ieg?st ties?bas r?koties ar š?m prec?m k? ?pašnieks š?s normas izpratn? ar nosac?jumu, ka vi?am ir iesp?ja pie?emt l?mumus, kas var ietekm?t šo pašu pre?u juridisko st?vokli, tostarp l?mumu t?s p?rdot;

—

tas, ka šim nodok?a maks?t?jam s?kotn?ji bijis nodoms ieg?d?ties š?s preces, lai veiktu savu saimniecisko darb?bu p?c to laišanas br?v? apgroz?b? galam?r?a dal?bvalst?, ir apst?klis, kurš valsts tiesai j??em v?r?, veicot visu konkr?t?s lietas, kuru t? izskata, ?pašo apst?k?u visp?r?jo nov?rt?jumu, lai noskaidrotu, uz kuru no sec?gaj?m ieg?d?m ir j?attiecina min?tais p?rvad?jums Kopienas iekšien?.

Par sept?to jaut?jumu

52

Ar sept?to jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Savien?bas ties?bas nepie?auj, ka valsts tiesa, kurai j?piem?ro PVN direkt?vu transpon?joša valsts nodok?u ties?bu norma, kuru var interpret?t vair?kos veidos, izv?las nodok?u maks?t?jam vislabv?l?g?ko interpret?ciju, balstoties uz valsts konstitucion?lo principu in dubio mitius, pat p?c tam, kad Tiesa ir nospriedusi, ka š?da interpret?cija atbilst Savien?bas ties?b?m.

53

Šaj? liet? iesniedz?jtiesa b?t?b? nor?da, ka ?ehijas ties?bas ir neskaidras attiec?b? uz tiesisk? regul?juma par attieksmi pret prec?m, kas apliekamas ar akc?zes nodokli, ietekmi, nosakot to br?di, kad tiek nodotas ties?bas r?koties ar š?d?m prec?m k? ?pašniekam. Proti, š? tiesa uzskata, ka ?ehijas tiesiskais regul?jums, ar kuru transpon? PVN direkt?vu valsts ties?bu sist?m?, nodok?u maks?t?jiem ?auj le?it?mi uzskat?t, ka tas, ka preces ir p?rvad?tas uz citu dal?bvalsti atlikt?s nodok?a maks?šanas rež?m?, ietekm? nosac?jumus, kas regul? ties?bu r?koties k? ?pašniekam nodošanu.

54

Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru Savien?bas ties?bu normas interpret?cija, ko p?d?j? min?t? sniedz, ?stenojot tai ar LESD 267. pantu pieš?irto kompetenci, izskaidro un preciz? š?s ties?bu normas noz?mi un darb?bas jomu t?, k? t? ir j?saprot un j?piem?ro vai k? to b?tu bijis j?saprot un j?piem?ro no t?s sp?k? st?šan?s br?ža. No t? izriet, ka š?di interpret?tu normu tiesa var piem?rot un tiesai t? ir j?piem?ro pat t?m tiesisk?m attiec?b?m, kas ir raduš?s un ir nodibin?tas pirms sprieduma par l?gumu sniegt interpret?ciju tais?šanas, ja turkl?t ir izpild?ti nosac?jumi, kuri ?auj kompetentaj?s ties?s uzs?kt tiesved?bu attiec?b? uz min?t?s ties?bu normas piem?rošanu (spriedumi, 1995. gada 19. oktobris, Richardson, C?137/94, EU:C:1995:342, 31. punkts, un 2018. gada 13. decembris, Hein, C?385/17, EU:C:2018:1018, 56. punkts).

55

Attiec?b? uz jaut?jumu, vai Savien?bas ties?bas nepie?auj piem?rot valsts ties?bu konstitucion?lo principu, saska?? ar kuru, ja str?d? starp administr?ciju un priv?tpersonu past?v šaubas par valsts nodok?u ties?bu normas, ar kuru ir transpon?ts Savien?bas ties?bu noteikums, interpret?ciju, šai administr?cijai ir j?izv?las nodok?u maks?t?jam labv?l?g?k? interpret?cija, j?nor?da, ka š? principa piem?rošana, k?du to paredz?jusi iesniedz?jtiesa, paties?b? ierobežotu Tiesas sniegt?s Savien?bas ties?bu normu, kuru transpon?šanu nodrošin?ja šie valsts ties?bu noteikumi, interpret?ciju laik?, jo š?d? veid? šo interpret?ciju nevar?tu piem?rot pamatlīet? (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2016. gada 19. apr?lis, DI,C?441/14, EU:C:2016:278, 39. punkts, un 2018. gada 13. decembris, Hein, C?385/17, EU:C:2018:1018, 61. punkts).

56

Šaj? zi?? j?atg?dina, ka Tiesa tikai ?sta iz??muma k?rt?, piem?rojot Savien?bas ties?bu sist?mai rakstur?go visp?r?jo tiesisk?s droš?bas principu, var ierobežot iesp?ju vis?m ieinteres?taj?m person?m atsaukties uz normu, kuru t? ir interpret?jusi, lai apstr?d?tu labtic?gi nodibin?tas tiesisk?s attiec?bas. Lai var?tu pie?emt l?mumu par š?du ierobežojumu, ir j?b?t izpild?tiem diviem b?tiskiem krit?rijiem, proti, ieinteres?to personu labtic?bas esam?bai un b?tisku trauc?jumu rašan?s riskam (spriedums, 2018. gada 13. decembris, Hein, C?385/17, EU:C:2018:1018, 57. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

57

Tiesa jau ir nospriedusi, ka š?das interpret?cijas iedarb?bas laik? ierobežojums ir pie?aujams tikai spriedum?, kur? ir lemts par l?gto interpret?ciju. Šis princips nodrošina šo ties?bu vienl?dz?gu attieksmi pret dal?bvalst?m un cit?m person?m un t?pat ?steno no tiesisk?s droš?bas principa izrietoš?s pras?bas (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2007. gada 6. marts, Meilicke u.c., C?292/04, EU:C:2007:132, 37. punkts, k? ar? 2012. gada 23. oktobris, Nelson u.c., C?581/10 un C?629/10, EU:C:2012:657, 91. punkts).

58

Šaj? zi?? ir j?nor?da, ka Tiesa jau 2018. gada 19. decembra sprieduma AREX CZ (C?414/17, EU:C:2018:1027) 76. punkt? ir konstat?jusi, ka Direkt?va 2008/118, tostarp paredzot pras?bas, kas attiecas uz p?rvad?jumiem atlikt?s akc?zes nodok?a maks?šanas rež?m?, nek?d? zi?? neietekm? PVN direkt?v? paredz?tos nosac?jumus, kuri reglament? ties?bu r?koties ar prec?m k? ?pašniekam nodošanu. Ta?u šaj? p?d?j? min?taj? spriedum? Tiesa nav ierobežojusi laik? savas sniegt?s PVN direkt?vas interpret?cijas iedarb?bu.

59

No t? izriet, ka, šaj? liet? piem?rojot valsts ties?bas, iesniedz?jtiesai ir j??em v?r? visas šo ties?bu normas un j?piem?ro šaj?s ties?b?s atz?t?s interpret?cijas metodes, lai t?s interpret?tu, cik vien iesp?jams atbilstoši PVN direkt?vas tekstam un m?r?im – k? tos interpret? Tiesa –, lai sasniegtu taj? paredz?to rezult?tu un t?tad pan?ktu atbilst?bu LESD 288. panta trešajai da?ai (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2016. gada 19. apr?lis, DI, C?441/14, EU:C:2016:278, 31. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

60

No iepriekš min?t? izriet, ka uz sept?to jaut?jumu j?atbild, ka Savien?bas ties?bas liedz valsts tiesai, kurai j?izskata PVN direkt?vas noteikumu transpon?jošas valsts nodok?u ties?bu normas un kurai var b?t vair?kas interpret?cijas, izv?l?ties nodok?u maks?t?jam labv?l?g?ko, balstoties uz valsts konstitucion?lo principu in dubio mitius, pat p?c tam, kad Tiesa ir nospriedusi, ka š?da interpret?cija atbilst Savien?bas ties?b?m.

Par astoto jaut?jumu

61

?emot v?r? atbildi uz sept?to jaut?jumu, uz astoto jaut?jumu nav j?atbild.

Par ties?šan?s izdevumiem

62

Attiecībā uz pamatlietas pusēm šī tiesvedība ir stadija procesā, kuru izskata iesniedzējtiesa, un tā iemīļ par tiesīšanās izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsvērumus Tiesai, un kas nav minēti pušu izdevumi, nav atlīdzināmi.

Ar šīdu pamatojumu Tiesa (ceturtais paliņta) nospriež:

1)

Padomes Direktīvas 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kopīgo pievienotību vērtības nodoknā sistēmu 20. pants ir jūtīgākais tādādi, ka nodoknā maksimālās režīmās nolikāmās ieguldītās tiesības preces savas saimnieciskās darbības veikšanai pēc to laišanas brīvā apgrozībā galamērķa daļā būvāsti, iegūstās tiesības rākoties ar šīm precīzmērķiem kā pašnieks šīs normas izpratnē ar nosacījumu, ka vienam ir iespēja pieņemt līmumus, kas var ietekmēt šo pašu preju juridisko stāvokli, tostarp līmumu tās pēcīvi.

Tas, ka šīm nodoknā maksimālās režīmās ieguldītās tiesības, lai veiktu savu saimniecisko darbību pēc tam, kad tās laistas brīvā apgrozībā galamērķa daļā būvāsti, ir apstāklis, kurš valsts tiesai jūtīgiem vērtībām veicot visu konkrētās lietas, kuru tā izskata, pašo apstākļu vispārījo novērtījumu, lai noskaidrotu, uz kuru no secīgajām ieguldīm ir jūtīgācina minētās pēcīvības jums Kopienas iekšienē.

2)

Savienības tiesības jūtīgākais tādādi, ka tās liezē valsts tiesai, kurai jūtīgākā Direktīva 2006/112 noteikumu transponējošās valsts nodoknā tiesību normas un kurai varēt vairākas iepriekšējās, izvēlēties nodoknā maksimālās labvēlgīgā ko, balstoties uz valsts konstitucionālo principu in dubio mitius, pat pēc tam, kad Tiesa ir nospriedusi, ka šīda iepriekšējā atbilst Savienības tiesībām.

[Paraksti]

(*1) Tiesvedības valoda – Ķehu.